

1498**ROZPORZĄDZENIE MINISTRA ROLNICTWA I ROZWOJU WSI¹⁾**

z dnia 8 czerwca 2004 r.

w sprawie wymagań dotyczących treści etykiety-instrukcji stosowania środka ochrony roślin

Na podstawie art. 45 ust. 3 ustawy z dnia 18 grudnia 2003 r. o ochronie roślin (Dz. U. z 2004 r. Nr 11, poz. 94 i Nr 96, poz. 959) zarządza się, co następuje:

§ 1. Etykieta-instrukcja stosowania środka ochrony roślin, zwanego dalej „środkiem”, zawiera umieszczone czytelnie, wykluczające możliwość pomyłek, następujące informacje:

- 1) nazwę, siedzibę i adres, numer telefonu lub numer faksu, lub adres poczty elektronicznej podmiotu, który uzyskał zezwolenie na dopuszczenie środka do obrotu, oraz producenta środka, jeżeli podmiot ten nie jest producentem tego środka;
- 2) nazwę, siedzibę i adres, numer telefonu lub numer faksu, lub adres poczty elektronicznej podmiotu wprowadzającego środek ochrony roślin na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli podmiot, który uzyskał zezwolenie na dopuszczenie tego środka ochrony roślin do obrotu, nie ma siedziby na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 3) nazwę, siedzibę i adres, numer telefonu lub faksu, lub adres poczty elektronicznej przedsiębiorcy konfekcjonującego środek, w przypadkach gdy ma to zastosowanie;
- 4) zwrot „Przestrzegaj etykiety-instrukcji stosowania środka ochrony roślin w celu ograniczenia ryzyka dla ludzi i środowiska”;
- 5) nazwę handlową środka wraz z jego formą użytkową w postaci kodu podanego w załączniku nr 1 do rozporządzenia;
- 6) określenie rodzaju środka, jego przeznaczenie i sposób działania;
- 7) określenie grupy użytkowników w przypadku, gdy środek przeznaczony jest do stosowania wyłącznie przez tę grupę;
- 8) nazwę zwyczajową i chemiczną substancji aktywnej ustaloną zgodnie z kryteriami określonymi w przepisach o substancjach i preparatach chemicznych wraz z określeniem grupy chemicznej, do której substancja ta należy, oraz jej zawartość wyrażoną:
 - a) dla środków o stanie skupienia stałym, aerozoli i cieczy lotnych o maksymalnej temperaturze wrzenia 50 °C lub cieczy lepkich o minimalnej lepkości 1 Pas w 20 °C — w procentach wagowych,
 - b) dla innych cieczy — w procentach wagowych lub w gramach na litr w 20 °C,
 - c) dla gazów — w procentach objętościowych;
- 9) nazwę chemiczną każdej substancji niebezpiecznej, niebędącej substancją aktywną, ustaloną zgodnie z kryteriami określonymi w przepisach o substancjach i preparatach chemicznych;
- 10) numer zezwolenia na dopuszczenie środka do obrotu i stosowania oraz datę wydania tego zezwolenia;
- 11) zwroty ustalone zgodnie z kryteriami określonymi w przepisach o substancjach i preparatach chemicznych, wskazujące rodzaj zagrożenia stwarzanego przez środek będący preparatem niebezpiecznym w rozumieniu tych przepisów;
- 12) znaki ostrzegawcze oraz napisy określające ich znaczenie, ustalone zgodnie z kryteriami określonymi w przepisach o substancjach i preparatach chemicznych;
- 13) międzynarodowe umowne znaki ostrzegawcze (piktogramy) podane w załączniku nr 2 do rozporządzenia;
- 14) informacje, czy środek można stosować w strefach ochronnych ujęć wody oraz na terenie uzdrowisk, otulin parków narodowych i rezerwatów;
- 15) zakres i terminy stosowania środka, jego dawki, warunki rolnicze i środowiskowe, w których środek ten może być stosowany;
- 16) wykaz roślin, które można uprawiać następnie, z uwzględnieniem terminu ich siewu lub sadzenia, w przypadkach, w których ma to zastosowanie;
- 17) okres karencji i okres prewencji;
- 18) dotyczące ewentualnej fitotoksyczności lub wrażliwości odmianowej roślin uprawnych na działanie środka i innych możliwych jego działań ubocznych;
- 19) sposób sporządzania cieczy użytkowej;
- 20) dotyczące sposobu postępowania z opakowaniami i odpadami opakowaniowymi po środku, zgodnie z przepisami o opakowaniach i odpadach opakowaniowych;

¹⁾ Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi kieruje działem administracji rządowej — rolnictwo, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 4 maja 2004 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi (Dz. U. Nr 106, poz. 1125).

- 21) dotyczące sposobu postępowania z resztkami cieczy użytkowej i wodą po umyciu sprzętu używanego do stosowania środka;
- 22) określenie warunków przechowywania środka;
- 23) zwroty ustalone zgodnie z kryteriami określonymi w przepisach o substancjach i preparatach chemicznych, określające warunki bezpiecznego stosowania środka będącego preparatem niebezpiecznym w rozumieniu tych przepisów;
- 24) opis objawów zatrucia i sposób udzielania pierwszej pomocy, w przypadkach, w których ma to zastosowanie;
- 25) numery telefonów ośrodków toksykologicznych;
- 26) datę produkcji środka i okres jego ważności;
- 27) określenie zawartości netto środka wyrażonej w g lub kg albo ml lub l w opakowaniu jednostkowym środka;
- 28) numer partii środka lub inny sposób jego identyfikacji.

§ 2. Na opakowaniach środków przeznaczonych do stosowania w ogrodach działkowych i przydomowych informacje zawarte na etykiecie-instrukcji stosowania środka, dotyczące zakresu stosowania środka, ogranicza się do roślin uprawianych w ogrodach działkowych i przydomowych, a informację o sporządzaniu cieczy użytkowej dostosowuje się do małej powierzchni tych upraw.

§ 3. W przypadku braku możliwości umieszczenia na opakowaniu środka pełnej treści etykiety-instrukcji stosowania środka na opakowaniu umieszcza się informacje, o których mowa w § 1 pkt 1—6, 8—12, 23, 26—28, wraz z informacją, że pełny tekst etykiety-instrukcji stosowania środka dołączony jest do opakowania.

§ 4. W etykiecie-instrukcji stosowania środka nie zamieszcza się informacji w rodzaju „nietrujący” lub „nieszkodliwy dla zdrowia”, lub „ekologiczny”.

§ 5. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 7 dni od dnia ogłoszenia.

Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi: *W. Olejniczak*

Załączniki do rozporządzenia Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 8 czerwca 2004 r. (poz. 1498)

Załącznik nr 1

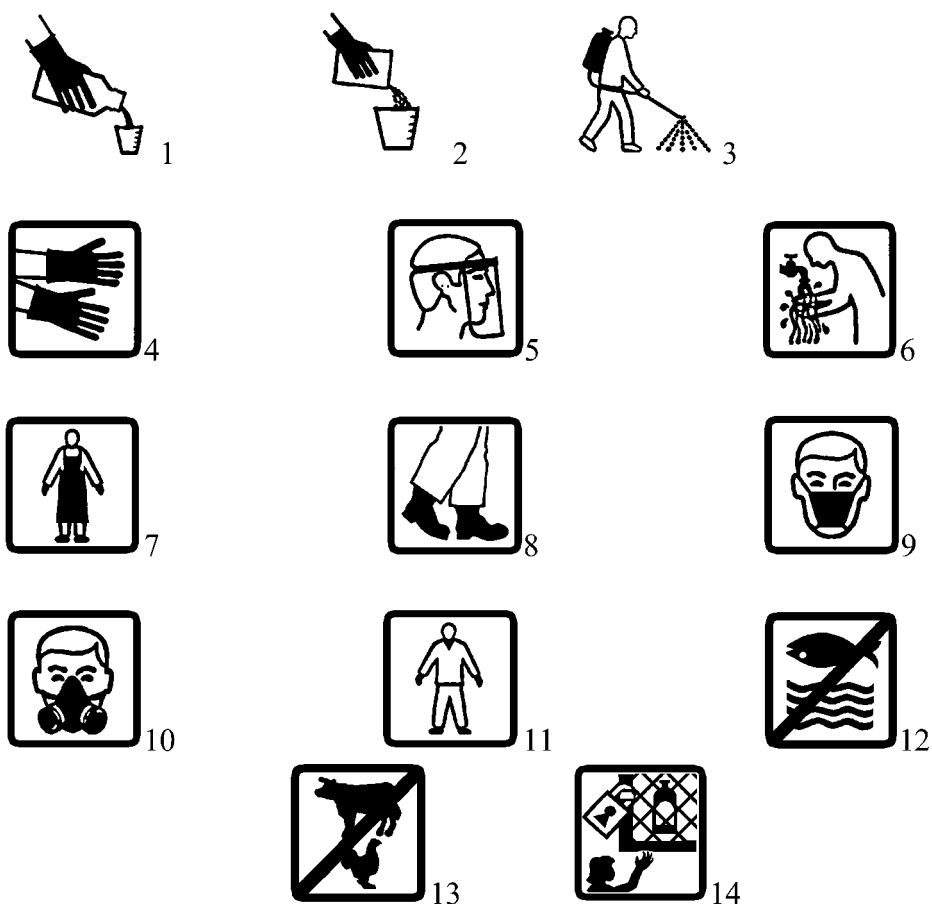
KODY FORM UŻYTKOWYCH ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN

Lp.	Kod	Rodzaj formy użytkowej	Opis
1	2	3	4
1	AB	Przynęta w postaci ziarna	Specjalna forma przynęty
2	AE	Dyspenser aerozolowy	Forma użytkowa umieszczona w pojemniku, na ogół uwalniana rozpylaczem, w formie kropli (cząstek), po przednim otwarciu zaworu
3	AL	Ciecz	Inna ciecz do stosowania w postaci nierozcieńczonej, która nie jest opisana specyficznym kodem
4	AP	Proszek	Inny proszek do bezpośredniego stosowania, który nie jest opisany specyficznym kodem
5	BB	Przynęta w blokach	Specjalna forma przynęty
6	BR	Brykiet, blok	Blok w postaci stałej przeznaczonej do kontrolowanego uwalniania substancji aktywnej w wodzie
7	CB	Koncentrat do sporządzania przynęt	Ciało stałe lub ciecz przeznaczone do rozcieńczania przed zastosowaniem jako przynęta
8	CF	Zawiesina kapsuł do zaprawiania nasion	Stała zawiesina kapsuł w cieczy do zastosowania na nasiona wprost lub po rozcieńczeniu wodą
9	CG	Granule kapsułowane	Granule z powłoką ochronną lub powłoką mającą na celu kontrolowane uwalnianie substancji aktywnej
10	CS	Zawiesina kapsuł	Zawiesina kapsuł w cieczy przeznaczona do rozcieńczania wodą przed zastosowaniem

1	2	3	4
11	DC	Koncentrat dyspergujący	Płynna jednorodna forma użytkowa do stosowania po rozcieńczeniu wodą jako zawiesina cząstek stałych
12	DP	Proszek do opylania	Proszek do stosowania przez opylanie
13	DS	Proszek do suchego zaprawiania nasion	Proszek do bezpośredniego zastosowania na nasiona
14	EC	Koncentrat do sporządzania emulsji wodnej	Płynna jednorodna forma użytkowa do stosowania jako emulsja po rozcieńczeniu wodą
15	ED	Ciecz organiczna modyfikowana do oprysku elektrostatycznego	Specjalna płynna forma użytkowa do opryskiwania elektrostatycznego (elektrodynamicznego)
16	EO	Emulsja, woda w oleju	Płynna niejednorodna forma użytkowa utworzona z substancji aktywnej znajdującej się w roztworze wodnym i zemulgowanej w wodzie
17	ES	Emulsja do zaprawiania nasion	Trwała emulsja do stosowania bezpośrednio na nasiona lub po rozcieńczeniu
18	EW	Emulsja, olej w wodzie	Płynna niejednorodna forma użytkowa utworzona z substancji aktywnej rozpuszczonej w rozpuszczalniku organicznym i zemulgowanej w wodzie
19	FD	Puszka emitująca dym	Specjalna forma generatora dymu
20	FG	Granule małych rozmiarów	Granule o cząstkach wielkości 300—2500 µm
21	FK	Świeca dymna	Specjalna forma generatora dymu
22	FP	Nabój dymny	Specjalna forma generatora dymu
23	FR	Pręt dymny	Specjalna forma generatora dymu
24	FS	Płynny koncentrat do zaprawiania nasion	Trwała zawiesina do stosowania bezpośrednio na nasiona lub po rozcieńczeniu
25	FT	Tabletka emitująca dym	Specjalna forma generatora dymu
26	FU	Generator dymu	Forma użytkowa łatwopalna, na ogół w postaci stałej, uwalniająca po zapaleniu substancję aktywną
27	FW	Pastylka emitująca dym	Specjalna forma generatora dymu
28	GA	Gaz	Gaz umieszczony w butli lub pojemniku pod ciśnieniem
29	GB	Przynęta granulowana	Specjalna forma przynęty
30	GE	Produkt wytwarzający gaz	Produkt wytwarzający gaz drogą reakcji chemicznej
31	GF	Żel do zaprawiania nasion	Jednorodna forma użytkowa w postaci żelu do stosowania bezpośrednio na nasiona
32	GG	Makrogranule	Granule o cząstkach wielkości 2000—6000 µm
33	GL	Żel do sporządzania emulsji wodnej	Forma użytkowa w formie żelu do stosowania jako emulsja po rozcieńczeniu wodą
34	GP	Proszek do rozpylania	Bardzo rozdrobnione cząstki stałe do pneumatycznego stosowania w szklarniach
35	GR	Granule	Stała forma użytkowa w postaci granul o określonych wymiarach, gotowa do stosowania
36	GS	Smar	Forma użytkowa o wysokiej lepkości na bazie oleju, rozpuszczalnika lub tłuszczu

1	2	3	4
37	GW	Żel do sporządzania emulsji wodnej	Jednorodna forma użytkowa w postaci żelu do stosowania po rozcieńczeniu wodą
38	HN	Koncentrat do zamgławiania na gorąco	Forma użytkowa do stosowania aparaturą do zamgławiania na gorąco — bezpośrednio lub po uprzednim rozcieńczeniu
39	KN	Koncentrat do zamgławiania na zimno	Forma użytkowa do stosowania aparaturą do zamgławiania na zimno — bezpośrednio lub po uprzednim rozcieńczeniu
40	LA	Lakier	Forma użytkowa tworząca warstwę pokrywającą na bazie rozpuszczalnika
41	LS	Roztwór do zaprawiania nasion	Roztwór do stosowania bezpośrednio na nasiona lub po rozcieńczeniu wodą. Ciecz może zawierać cząstki nierozpuszczalne w wodzie
42	LV	Ciekły odparowywacz	Forma użytkowa w postaci cieczy umieszczona w pojemniku lub butelce przeznaczona do stosowania przez uwalnianie substancji aktywnej po podgrzaniu
43	ME	Mikroemulsja	Ciekła, klarowna forma użytkowa zawierająca olej i wodę przeznaczona do zastosowania bezpośrednio lub po rozcieńczeniu wodą
44	MG	Mikrogranule	Granule o cząstkach wielkości 100—600 µm
45	OD	Zawiesina olejowa	Trwała zawiesina składnika aktywnego w cieczy niemieszająca się z wodą, która może zawierać inne rozpuszczone składniki, do stosowania po rozcieńczeniu wodą
46	OF	Koncentrat zawiesinowy rozcieńczony olejem	Trwała zawiesina substancji aktywnej w cieczy przeznaczona do stosowania po rozcieńczeniu rozpuszczalnikiem organicznym
47	OL	Koncentrat w postaci cieczy rozcieńczony olejem	Płynna jednorodna forma użytkowa do stosowania jako jednorodna ciecz po rozcieńczeniu rozpuszczalnikiem organicznym
48	OP	Proszek do sporządzania zawiesiny olejowej	Forma użytkowa w postaci proszku do stosowania jako zawiesina po rozcieńczeniu rozpuszczalnikiem organicznym
49	PA	Pasta	Substancja tworząca warstwę pokrywającą na bazie wody
50	PB	Przynęta w płytkach	Specjalna forma przynęty
51	PC	Koncentrat w postaci żelu lub pasty	Stała lub półpłynna forma użytkowa do stosowania jako żel lub pasta po rozcieńczeniu wodą
52	PR	Pręt roślinny	Niewielki pręt, zwykle długości kilku cm i średnicy kilku mm, zawierający substancję aktywną
53	PS	Nasiona pokryte środkiem ochrony roślin	Opis ewidentny
54	RB	Przynęta (gotowa do zastosowania)	Forma użytkowa przeznaczona do wabienia szkodników i zjadana przez nie
55	SB	Przynęta w postaci płatków	Specjalna forma przynęty
56	SC	Koncentrat w postaci stężonej zawiesiny	Trwała zawiesina rozdrobnionych cząstek substancji aktywnej, która może zawierać inne rozpuszczone substancje aktywne, do stosowania po rozcieńczeniu wodą
57	SD	Koncentrat zawiesinowy do bezpośredniego stosowania	Trwała forma użytkowa w formie zawiesiny w cieczy, która może zawierać inne rozpuszczone składniki, przeznaczona do bezpośredniego stosowania

1	2	3	4
58	SE	Zawiesinoemulsja	Płynna, niejednorodna forma użytkowa zawierająca substancje aktywne w postaci mieszaniny rozdrobnionych cząstek stałych i małych kropli cieczy organicznej zawieszonych w formie wodnej, do stosowania po rozcieńczeniu wodą
59	SG	Granule rozpuszczalne w wodzie	Forma użytkowa złożona z granul, przeznaczona do stosowania w postaci roztworu substancji aktywnej w wodzie, mogąca zawierać również nierozpuszczalne składniki obojętne
60	SL	Koncentrat rozpuszczalny	Płynna jednorodna forma użytkowa do stosowania jako roztwór substancji aktywnej po rozcieńczeniu wodą
61	SO	Olej pokrywający powierzchnię	Forma użytkowa przeznaczona do stosowania na powierzchni wód, tworząca warstwę pokrywającą powierzchnię wody
62	SP	Proszek rozpuszczalny w wodzie	Forma użytkowa w postaci proszku do stosowania jako roztwór substancji aktywnej w wodzie, mogąca również zawierać nierozpuszczalne składniki obojętne
63	SS	Proszek rozpuszczalny w wodzie do zaprawiania nasion	Forma użytkowa w postaci proszku do rozpuszczania w wodzie przeznaczona do zaprawiania nasion
64	ST	Tabletki rozpuszczalne w wodzie	Forma użytkowa w postaci tabletek do rozpuszczania w wodzie tworząca roztwór substancji aktywnej, która może zawierać inne składniki nierozpuszczalne w wodzie
65	SU	Zawiesina ultraniskoobjętościowa ULV	Zawiesina gotowa do stosowania aparaturą ultraniskoobjętościową — ULV
66	TB	Tabletki	Forma użytkowa stała w postaci tabletek do rozpuszczania w wodzie
67	TP	Proszek do stosowania na śladach zwierząt	Kontaktowa forma użytkowa rodentycydu lub insektycydu w postaci proszku, przeznaczona do stosowania na śladach (tropach) zwierząt
68	UL	Ciecz ultraniskoobjętościowa ULV	Jednorodna ciecz gotowa do stosowania aparaturą ultraniskoobjętościową — ULV
69	VP	Produkt wytwarzający pary	Forma użytkowa zawierająca jeden lub więcej składników lotnych, których pary uwalniane są do powietrza. Parowanie kontrolowane jest przez stosowanie odpowiednich form użytkowych lub dyspenserów
70	WG	Granule do sporządzania zawiesiny wodnej	Forma użytkowa zawiesiny wodnej składająca się z granul do stosowania po ich zdyspergowaniu w wodzie
71	WP	Proszek do sporządzania zawiesiny wodnej	Forma użytkowa w postaci proszku do stosowania jako zawiesina po jej zdyspergowaniu w wodzie
72	WS	Proszek do sporządzania zawiesiny wodnej służący do zaprawiania	Proszek do sporządzania zawiesiny o wysokim stężeniu w formie papki, służący do zaprawiania nasion
73	WT	Tabletki do sporządzania zawiesiny wodnej	Forma użytkowa w postaci tabletek, które po rozpuszczeniu w wodzie utworzą zawiesinę
74	XX	Inne	Wszystkie formy użytkowe niemające dotychczas oznaczeń kodowych
75	ZC	Mieszanina form CS i SC	Opis ewidentny
76	ZE	Mieszanina form CS i SE	Opis ewidentny
77	ZW	Mieszanina form CS i EW	Opis ewidentny

MIĘDZYNARODOWE UMOWNE ZNAKI OSTRZEGAWCZE
(piktogramy)*

Objaśnienia:

- 1 — Koncentrat w formie płynnej do rozcieńczania
- 2 — Koncentrat w formie stałej do rozcieńczania
- 3 — Środek gotowy do użycia
- 4 — Chroń dłonie / Używaj rękawic
- 5 — Chroń twarz / Używaj ekranu ochronnego
- 6 — Ręce myj pod bieżącą wodą
- 7 — Używaj fartucha ochronnego
- 8 — Używaj obuwia ochronnego / Nogawki spodni wykładaj na obuwie
- 9 — Używaj maski ochronnej
- 10 — Używaj respiratora
- 11 — Używaj kombinezonu ochronnego
- 12 — Środek szkodliwy dla ryb
- 13 — Środek szkodliwy dla zwierząt
- 14 — Przechowywać w pomieszczeniach zamkniętych, niedostępnych dla dzieci

* Piktogramy mają powierzchnię nie mniejszą niż 1 cm².